

D

OptiClean enthält wirksame aktivierte Mikropartikel aus hochreinem Clinoptilolite, einem natürlichen Mineral. An dieses lagern sich Schadstoffe wie Schwermetalle und Pestizide an, die dann mit einem Feinfilter aus dem Wasser entfernt werden können. Im Meerwasseraquarium werden sie auch mit dem Abschäumer entfernt. Das Ergebnis ist extrem klares und schadstoffarmes Wasser - die Tiere fühlen sich wieder wohl.

Anwendung/Dosierung

Flasche gut schütteln und mit dem Meßbecher 10 ml auf 50 l Aquarienwasser abmessen. Die Behandlung kann alle 2 Wochen zur Prophylaxe wiederholt werden.

Inhaltsstoffe

Mikronisiertes hochaktives Clinoptilolite (>90%), ohne chemische Zusätze

Sicherheitshinweise und Lage- rung

trocken lagern

ENG

OptiClean contains effective activated micro particles from highly pure Clinoptilolite, a natural mineral. Contaminants such as heavy metals and pesticides attach to that mineral and then they can be removed with a fine filter from the water. In the sea water aquarium, they are also removed with the skimmer. The result is extremely clear and low-pollution water. The animals feel again well.

Application/Dosage

Shake the bottle well add 10 ml to the measuring cup for each 50 l of aquarium water. The treatment can be repeated every 2 weeks as a precautionary measure.

Ingredients

Micronized highly active Clinoptilolite (> 90%), no chemical additives

Safety advice and storage

store in a dry place

F

OptiClean contient d'efficaces microparticules activées faites de Clinoptilopite pure, un minéral naturel. Des substances nocives comme les métaux lourds et les pesticides s'y fixent et qu'un filtre permet de retirer de l'eau. Dans l'aquarium d'eau de mer elles sont retirées par l'écumeur. Il en résulte une eau extrêmement cristalline et pauvre en substances nocives. Les animaux se sentent de nouveau à l'aise.

Utilisation/Dosage

Bien secouer le flacon, mesurer 10 ml pour 50 litres avec le gobelet doseur et l'ajouter à l'eau de l'aquarium. Le traitement peut être renouvelé toutes les 2 semaines à titre prophylactique.

Ingrediënten

Clinoptilolite (>90%) micronisée d'efficacité supérieure, sans complément chimique

Conseils de sécurité et stockage

A conserver au sec

NL

Opticlean bevat werkzame micro-deeltjes van een hoge zuiverheidsgraad geactiveerde clinoptiloliet, een natuurlijk mineraal. Dat binden zich aan schadelijke stoffen zoals zware metalen en pesticiden die vervolgens kunnen worden verwijderd met een fijne filter uit het water. In zoutwater aquarium kunnen ze worden verwijderd met eiwit afschuimer. Het resultaat is zeer helder water en omgeving waar de dieren zich weer optimaal voelen.

Toepassing/Dosering

Goed schudden en meet met het meetglas 10 ml op 50 liter aquarumwater. De behandeling kan worden herhaald om de 2 weken voor een goed werking

Ingrediënten

Gemicroniseerde Clinoptilolite zeer actieve (> 90%) zonder chemische toevoegingen

Veiligheid en opslag

Droog bewaren

E

OptiClean contiene micropartículas activadas muy efectivas de Clinoptilolita muy pura, un mineral natural. Contaminantes como los metales pesados y los pesticidas quedan adheridos al material y entonces pueden ser extraídos del agua mediante un filtro fino. En los acuarios de agua salada ellos serán extraídos mediante el skimmer. El resultado es un agua extremadamente clara y poco polucionada.

Aplicación/Dosificación

Agite bien la botella y añada 10 ml con el tapón dosificador por cada 50 lts de agua del acuario. El tratamiento puede repetirse cada dos semanas como una medida preventiva.

Ingredientes

Clinoptililita micronizada altamente activa (> 90%), sin aditivos químicos

Aviso de seguridad y almacenaje

Almacenar en un lugar seco

I

OptiClean contiene micro particelle da pura Clinoptilolite, un minerale naturale. Contaminante come un metallo pesante , attacco pesticida a questo minerale e poi le particelle si possono rimuovere con un filtro fine dall'acqua. In acquario marino possono essere rimosse dallo schiumatoio. Il risultato e' acqua limpida e poche particelle.

Dosaggio

Agitare bene ed aggiungere 10 ml con il tappo misuratore per ogni 50 litri di acqua dell'acquario. Il trattamento puo' essere ripetuto ogni 2 settimane come precauzione.

Ingredienti

Clinoptilite micronizzata (90%) senza additivi chimici

Precauzioni d'uso

Tenere il luogo fresco, fuori dalla portata dei bambini.

PL

OptiClean zawiera efektywne aktywowane mikrocząsteczki wysokooczyszczonego Klinoptylolitu – naturalnego minerału. Zanieczyszczenia takie jak metale ciężkie i pestycydy mogą być łatwo usuńięte za pomocą drobnego filtra. W akwarium morskim zanieczyszczenia takie mogą być usuwane za pomocą odpieniaczka białek. Wynikiem działania jest niezmiernie czysta i niezanieczyszczona woda. Zwierzęta zaczynają czuć się dobrze. Pestycydy łączą się z tym minerałem i mogą być usuńięte z wody za pomocą bardzo drobnego filtra.

Zastosowanie/Dawkowanie

Wstrząsnąć dobrze butelką i dodać 10 ml do nakrętki z miarką na każde 50 litrów wody. Oczyszczanie wody można powtarzać profilaktycznie raz na dwa tygodnie.

Skład

wysokorodzibniony wysokoaktywny Klinoptylolit (>90%), bez dodatku innych środków chemicznych

Bezpieczeństwo i przechowywanie

przechowywać w suchym miejscu

RUS

OptiClean содержит эффективно действующие активированные микрочастицы клиноптилолита – натурального минерала. Вредные вещества, например, тяжелые металлы и пестициды, крепятся на него, а затем с помощью фильтра тонкой очистки выводятся из воды. В морском аквариуме вредные вещества выводятся также с помощью флотатора. В результате получается исключительно чистая вода с низким содержанием вредных веществ. Обитатели аквариума снова чувствуют себя превосходно.

Применение/Дозировка

Хорошо взболтать упаковку и с помощью мерного колпачка добавить 10 мл на 50 л аквариумной воды. Для профилактики данную процедуру можно повторять раз в две недели.

Состав

Измельченный высокоактивный клиноптилолит (>90%), без химических примесей

Указания по технике безопасности и условия хранения

Хранить в сухом месте.